

SANITÉ: Le dotur Eduard Agreiter é demez dai 23 cina ai 25 de merz (dal lönesc cina le dedemesaledema da misdè) y vëgn sostitui dala doturia Grete Mahlknecht 349 06 67 034.

La farmacia Pütia a Picolin é stlùta dai 22 ai 29 de merz.

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

La "Pilgergemeinschaft" de Südtirol organisèia la sabeda, ai 11 d'auri, na "Sternwallfahrt" (desdita l'ann passé) da deplü posc de Südtirol por rovè düc adöm a Balsan, olach'al sarà dales 16.00 na mëssa cun le Vësko. Por la Val Badia vëgnel fat insciö: I s'incuntun dales 7.30 a Longega por jì cun la coriera a La Pli, olach'al sarà na picia funziun te dljia. I jun a pe cina Sares y spo inant cina a San Laurènz, a tò la ferata por Balsan. Do mëssa gnunse indò cun la ferata y coriera cina Longega, olach'i un i auti. Por informaziuns: Annamaria Fiung 347 52 77 810.

SAN MARTIN

Chisc dis vëgnel/él gnü partí fora a les families le decunt dla ploania por l'ann 2025. Por l'ann 2026 Ves periunse indò dèr bel da paié ite cina ala fin de merz le contribut por la cöra de 40 euro por vigni porsona che á complí 18 agn (tuc fora studènc y studèntes) söl cunt dla cöra: IBAN IT11J 08010 58830 000304004922.

Les mitans y i mituns é bel invia en Domènia dal Orí da gní ala prozesciun d'ingres te dljia cun les granares d'orí. - Al vëgn partí fora rames d'orí por chi che n'un n'á nia.

Curs da cujiné pësc cun Cristino Orlando, vëndres ai 15 de ma, dales 18.30 ales 21.30, tla ciasadafüch dla refeziun a San Martin, organisé dala Union dles Ères da San Martin y dal Consèi de Formaziun - iscriziuns 339 31 15 679.

Ester geniturs - lóm y ambria; insciö sciöch'i sun, vára bun y canch'i me stènti, me chiri aiüt. Chësc é le slogan dl Sorvisc de sostëgn bunorí por families. Al é n sorvisc por düc i geniturs, geniturs susc y families cun mituns danter 0 y 3 agn, che é te de ries situaziuns. Nüsc esperc dl ciamp sanitar y sozìal dá consèis y chir deboriada soluziuns adequades. Le sorvisc é debann, confidenzial y volantar.

Por deplü informaziuns 333 62 03 945 o e-mail: fruehe.hilfen@bzgpust.it

Le sorvisc é a disposiziun t'l'alzada a tera dl Raiun sozio-sanitar Val Badia ai 23 de merz, ai 20 d'auri, ai 18 de ma, ai 15 de jügn, ai 27 de messé y ai 17 d'agost.

La Comunitè Comprensoriala de Puster chir families de sostëgn: Al é cotan de families che ròia te de ries situaziuns y che adora aiüt. Porchël vëgnel chirí families, pers o ince porsones sores, che sciafia da tò y acompagné n môt o na môt por valgönes ores o valgügn dis al'edema y da ti ester insciö de aiüt ales families che á debojëgn. Por deplü informaziuns contatede l'equipe spezialistica che se dá jö cun affidamènc familiars y che respognará ion a ostes domandes: Claudia Gasteiger y Lisa Hofmann - 0474 412925 - anvertraung.affidamento@bzgpust.it.

Por fá granares dal orí tl Museum de Tor y por le film sura la Fossa Santa sö Colfosch ciarede plü avisa t'l'ultima plata.



Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü

ploan siur Klaus Sottsas 344 15 54 055 - klcottsas@rolmail.net
curat don Marco Veghini - pfarrei.ploania@protonmail.com
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523194

22.03.26 - 29.03.26 n. 17

termo por comunicaziuns: jöbia, dales 20.00

5ª DOMÈNIA DE CARSÈMA - A

Vangele do san Jan 11,1-45

Te chël tèmپ s'â amaré Làzarus da Betania, le fre de Maria y Marta. Maria é chëra che â unt le Signur cun öre y che ti â assuié i pîsc cun sü ciavëis. Porchël ti à les sorus lascè al savèi a Gejù: Signur, to amich é amaré. Canche Gejù é rové dailò, àl ciafè Làzarus che é bele cater dis te fossa. Marta ti à dit a Gejù: Signur, sce te fosses stè chilò, ne foss mi fre nia mort. Marta ti à dit a Gejù: Mo ince sègn sai: Döt, do ci che te prëies Idî, él èl che te darà. Gejù ti à dit: To fre ressoriarà. Marta ti à dit: I sa ch'al ressoriarà dala ressozeziun l'ultimo dé. Gejù ti à respognü: Iö sun la ressozeziun y la vita. Chël che crei te mè viarà, ince sc'al mör, y vignun che vir y crei te mè, ne moriarà mai. Canche Maria é rovada dailò, olache Gejù è, y l'à odü, s'âra inslenè jö dan sü pîsc y ti à dit: Signur, sce te fosses stè chilò, ne foss mi fre nia mort. Gejù, da odèi sciöch'ara pitâ y sciöche ince i iüdes che é gnüs impara pitâ, s'â emozione dèr dassenn, ch'al tremorâ. Al à damanè: Olâ l'èise pa sopoli? Ares ti à respognü: Signur, vî y ciara! Gejù pitâ. Gejù s'â emozione dèr sot y é jü pomez ala fossa. Gejù à dit: Toledè demez la pera! Dailó àl cherdè cun usc sterscia: Làzarus, vî fora! Gejù ti à dit: Desliedi les fascas y lascédele jì. Tröc di iüdes, che é jüs da Maria y â odü ci che Gejù â fat, é rovâ a creie te èl.



EDEMA - A	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	5 ^a Domënia de Carsëma Vangele do san Jan 11.1-45
22.03.26 5 ^a DOMËNIA DE CARSEMA - A	9.30 Corona/Staziuns <i>(don Marco)</i> 10.00 Gran Mëssa por la comunité de ringraziament ++ Sepl y Regina Clement, dl ann ++ Maria y Franz Chizzali, dl ann ++ Giovanni y Teresa Flöss dedô possibilità da ciafé l'Öre Sant	7.50 Les Staziuns 7.50 - 8.10 Confesciuns <i>(don Marco)</i> 8.15 Gran Mëssa por la comunité por les families dl Sanvi aniv. + Frida Dapoz ++ Paul y Zita Dapoz + Roslinda Deiacò	Chësc vangele nes vá umanamënter dër a cör. Impröma aldiunse de Maria che unj Gejú cun öre y ti assüa i pîsc cun sü ciavëis; n comportamënt dër uman de amur y de dediziun a Gejú.
23.03.26 <i>Turibio, Rebeca</i> Lönesc			Spo aldiunse che Gejú ti orô bun a Maria, a Marta y a Lazar, y che la mort de Lazar l'â dër tut ca. Al ê emozioné dër sot - dij le vangele.
24.03.26 <i>Elias, Oscar Romero</i> Dedolönesc	8.00 Mëssa ++ Serafin y Emma Frenner + Opimia Morandotti		Y Gejú vá y resuscitëia Lazar. Chiló nes dij le vangele dër tler che ressureziun sozed bele sëgn, che l'ultimo de é bele chiló, che cun Gejú devënta nosta vita na vita ressurida - o cun d'atres parores - che cun Gejú devënta nosta vita na vita nöia che degügn ne pó plü nes tó.
25.03.26 Dedemesaledema Anunziaziun dl Signur	18.00 Les Staziuns cun la Uniun dl ëres	16.00 Les Staziuns cun mituns y families	Vita nöia tl amur. Chësc amur pó ester concret, pó ester dediziun. Amur cristian é n amur dër uman. I orun sintí, tofé, ciarcé, pié ite.
26.03.26 Jöbia <i>Larissa, Tecla</i>	8.00 Mëssa di scholars <i>(don Marco)</i> + Verean Flöss + Sciandro Trebo 14.30 Confesciuns di scholars dla 3 ^a , 4 ^a y 5 ^a classa elementara y dla scora mesana		Ales porsones ch'i ti orun bun podunse ti al mostré te nostes manires umanes, chël pó ester n sorí valënt, na buna parora, n past deboriada, n aiüt tla vita da vigni de.
27.03.26 <i>Haimo, Augusta</i> Vëndres	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	7.30 Mëssa +++ Nisio, Emilia y Pire Clara por les püres animes	Avisa insciö pó ince la soferënza y le dolur dla jënt nes tó cá y nes jí a cör, y nes damané, olache y coch'i podun daidé alisiré la soferënza y fá la vita indô plü lisiera. TD
28.03.26 Sabeda <i>Guntram, Adelheid</i>	18.00 - 18.30 Confesciuns 18.30 Mëssa prefestia <i>(don Marco)</i> + Angelina Vanzi Baldissera defunti famiglia Franzoni ++ Stefo y Richard Frenner		
29.03.26 DOMËNIA DAL'ORÍ ann A Ora nöia!	10.00 Benedisciun dl orí <i>(don Marco)</i> dan calonia y ingres te dlijia Gran Mëssa por la comunité + Stefo Costabiei + Milia Vantsch, dl ann defunc de Gröpa ++ Paul y Maria Graffonara, dl ann	8.00 Benedisciun dl orí <i>(don Marco)</i> dan calonia y ingres te dlijia Gran Mëssa por la comunité vis y def. dla fam. Giovanni Chiusura aniv. Sabina Deiacò vis y def. de Albina Mischi, Pecëi ++ Rudi y Monica Moling	

